

Home > GIACOMO DA LENTINI > EDIZIONE > CANZONI > Donna, eo languisco e no so qua?speranza
> Edizioni

Edizioni

- letto 429 volte

Antonelli 1979

I

Donna, eo languisco e no so qua·speranza
mi dà fidanza - ch'io non mi disfidi;
e se merzé e pietanza in voi non trovo,
perduta provo - lo chiamar merzede;
che tanto lungiamente ò costumato,
palese ed in celato,
pur di merzé cherere,
ch'i' non·ssaccio altro dire;
e s'altri m'adomanda ched aggio eo,
eo non so dir se non« Merzé, per Deo! ».

II

Amore non fue giusto partitore,
ch'io pur v'adore - e voi non mi 'ntendate:
sì com'eo presi a voi merzé chiamare,
ben dovea dare - a voi cor di pietate;
ca tutesor cad eo merzé chiamasse,
in voi, donna, trovasse
gran core d'umiltate;
se non tut[t]e fi:ate
facestemi a lo meno esta 'mistanza,
mille merzé valesse una pietanza.

III

Donna, gran meraviglia mi donate,
che 'n voi sembrate - sono tanto alore:
passate di bellezze ogn'altra cosa,
come la rosa - passa ogn'altra fiore;
e l'adornesze quali v'acompaña
lo cor mi lancia e sagna;
[e] per mi sta asai plui,
merzé che nonn-è in voi;

e se merzé con voi, bella, statesse,
null'altra valenza più mi valesse.

IV

Non mi ricredo di merzé chiamare,
ca contare - audivi a molta gente
che lo leone este di tale usato
che quand'è airato - più fellona - mente,
per cosa c'orno face si ricrede
[i?] segno di merzede:
per merzé gira in pace.
Gentile ira mi piace,
ond'io per mercé faccio ogne mi' fatto,
ca per mercé s'apaga un gran misfatto.

V

Come quelli che·ffanno a·llor nemici,
c'ogn'om mi dici: - « merzede ò trovato»,
ed io che·ffaccio, così ratto provo
e non trovo - merzede in cui son dato.
Madonna, in voi nonn-aquistai gran preio
se non pur[e] lo peio:
e per ciò si c'om batte
[...] in altrui fatte,
e s'egli 'n altro vince, in questo perde;
e 'n voi chi più ci pensa più ci sperde.

- letto 326 volte

Credits | Contatti | © Sapienza Università di Roma - Piazzale Aldo Moro 5, 00185 Roma T (+39) 06 49911
CF 80209930587 PI 02133771002

Source URL: <https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/?q=laboratorio/edizioni-747>